

Tiðindablaðið

sosialurin

Internet: [www.sosialurin.fo](http://www.sosialurin.fo)

Ábyrgdarblaðstjóri:

Jan Müller

Blaðstjóri:

Eiríkur Lindenskov

Tiðindaleiðari:

Jústinus Eidesgaard

Blaðfólk:

Aki Bertholdsen,  
Turið Kjølbro  
John Jóhannessen  
Sveinur Tróndarson  
Eyðun Klakstein  
Edvard Joensen

Stefan í Skorini

Ítróttur: Jákup Mørk

Myndamenn:

Jens Kristian Vang  
Álvur Haraldsen

Marknaðardeild:

Jonhard Hammer

Dagbjørt S. Hansen

Hjördis Árnadóttir

Útgevri, uppseting:

Sp/f Sosialurin

Bústaður:

Argjavegur 26, Argir

Postadr:

Postsmoga 76,  
110 Tórshavn

Telefon:

311820

Fax:

314720

e-mail:

[post@sosialurin.fo](mailto:post@sosialurin.fo)

Lýsingar:

[lysing@sosialurin.fo](mailto:lysing@sosialurin.fo)

Prent:

P/F Prentmiðstöðin

## Tillukku VB

### Oddagrein

LOKSINS eydnaðist tað einum av okkara elstu fót bóltssfeløgum, Vágs Bóltfelag ella betri kent sum VB, at vinna føroyskameistarateiðið í fót bólti í bestu deildini. Hetta er stórvingna og gullrandaða føðingardagsgávan, sum spælarar, venjarar og hjálparfólk hjá liðnum, nú kunnu lata sínum egna felag í gávu á 95 ára degnum. Vakrari og betri gávu kundi heimbygdin ikki fingið á hesum stóra degi.

Tað er so ikki uttan stríð, strev og sveitta, at 1. deildarliðið hjá VB hevur vunnið sær sæti í gullstólinum í kappingini í ár. Liðið hevur vunnið eitt uppihótið meistaraskap.

NEYVAN nakrantið í føroyskari fót bóltssøgu hava so mong ynskt so nógv gott fyri so fá, sum henda dagin, tá VB skuldi standa sína seinastu styrkiroynd: at vinna á B36, sum fyri bert eini viku síðani vann erkafiggindanum HB neisir. Tað er ikki ov nógv sagt, at nærum allar Føroyar krossaðu fingrar fyri VB, vágbingum og Vági henda dagin. Hóast øll eru sær sjálvum næst í fót bóltsskappingum, so átti VB heiðurspóláss í mongum hjørtum henda seinasta leikdagin í landskappingini.

Tað vildi eisini verið ótrúliga spell, um hesin so týðandi søguligi og psykologiski sigurin glapp vágbingum av hondum á sjálvari málstrikuni avgerandi dagin, nú liðið hevði spælt seg fram til oddasessin. Men tað vildi so til, at VB-spælararnir eisini henda dagin vístu gott spæl og vóru sera málsøkjandi. Men B36 spældi eins væl henda dagin, og tað var um reppið, at B36 handaði erkafiggindanum í Havn, HB sigurin. Úrslitið 2-1 til VB var uppihótið. Tann besti vinnur, og soleiðis var eisini henda dagin. VB vann sína fyrstu fót bóltsskapping landskapping nakrantið við manér. Vit ynskja teimum tillukku.

Á sama hátt sum landsliðið fær sjóvað okkum føroyingar saman sum fólk og gevur samleikanum ítøkligi innihald, so fær 1. deildarliðið hjá VB sjóvað saman vágbingar í heimbygdini og runt um landið alt og fær givið samleikanum at vera vágbingur innihald. Eftir mongu brotasjógvvarnar í 90-unum, har nettuð Vágs bygd mundi vera tað plássíð í landinum, sum var ringast rakt, kemur ein slíkur sigur - um enn tað bara er eitt spæl - sera væl við. Hann fløvar. Hann gevur sjálvsálit. Hann er við til at styrkja og menna aftur trúnnu uppá - ikki bara tað at vera vágbingur - men eisini at framtíð er í heimbygdini, framtíð er í at skapa lív og líviliðindi fyri komandi ættarliðum á hesum plássinum hóast mongu bakkøstini.

EIN kann kanska loyva sær at siga, at ein slíkur sigur psykologiskt er nógv meira verdur enn bæði nýggjur Smyril og útlitið fyri nýggjum vinnuvirkjum og harvið er hann eitt vælkommið lot í seglini á tí útjaðaraskútu, sum politikarar siga seg hava lagt kjølin til. Peningur og stórar ætlanir eru avgerandi fyri framburði og vøkstri, men eisini tey menniskjansligu virðini, sum vit eru felags um, hava so sanniliga eisini stóran týðning. Og hvat hevur størri menniskjansligt virði í Vági í hesum døgum enn júst heimliga fót bóltssliðið! Enn einaferð vágbingar og Vágs bygd - hjartaliga tillukku.

Sosialurin

## Springaraboð við Flesjarnar

Tað er eftir øllum at døma nógv grind við Føroyar fyri tíðina. Fríggjadagin fekk lögreglan boð um, at ein stórir flokkur av springarum var sæddur við flesjarnar.

- Tað eydnaðist kortini ikki at fáa fatur á springarunum, tí teir hildu við tann spentar ál — ella við sjógv á baki — eystur í hav, greiðir vakthavandi á stöðini í Havn frá.

Savnsmynd



## Eldur í við barnagarð

Vildi illa til, so kundi eldur verið komin í Barnagarðin við Velbastaðvegin sunnu-náttina. Eldur var í einum ruskilæti, men tibatetur fekk eldurin ikki fatur í kledningin

SVEINUR TRÓNDARSON

Tað var um tvey tíðina sunnumorgunin, at alarm-sentralurin fekk boð um, at eldur var í einum ruskilæti við Velbastaðvegin í Havn. Ruskilæti stendur við Barnagarðin við Velbastaðvegin, og vildi illa til, so festi eldurin í bygningin eisini.

So illa var nú kortini ikki statt. Tað eydnaðist at slökkja eldin aðrenn, og tað var gott, tí sambært vakt-havandi á stöðini í Havn, so kundi stórskæði staðist av.

## Taska og frakki stolin

Leygarkvöldið varnaðist ein ung kvinna, at onkur hevði verið í so langfingraður móti henni.

Hon var saman við nógvum øðrum til veitslu í ítróttarhøllini á Hálsi, tá hon bráðliga varnaðist, at onkur

var farin avstað við frakk-anum og taskuni.

Um tað er av tilvild ella tað er við fríum vilja, skal vera ósagt, men í fyrsta umfari hevur kvinnan boðað lögrelguni frá í teirri vón, at fáa frakka og tasku aftur.

### Treytir fyri valgreinar

Av royndum vita vit, at sera nógv verður skrivað, tá val er í hondum. Tí hevur blaðleiðslan gjørt av, at innsent politiskt tilfar í samband við kommunu-valið komandi verður avmarkað í longd til eina A4 síðu í vanligari skrift - ella

áleið 3.000 tekn - saman við andlitsmynd av val-evninum.

Øll valevni er kortini vælkomn at skriva í Sosialinum, men tilfar, ið ikki lýkur treytirnar, kemur ikki í blaðið.

Blaðleiðslan

## Minningarorð Lydia Johannesen

f. 04.02.1943 - d. 07.09.2000



Ja, dáttligt komu boðini hósdagin tann 07. sept., at tú góða Lydia ikki vart ímillum okkum longur.

»Best sum sólin fagrast skínur, deyðin inn um dýrnar trínur.« Ja, sannleikan í hesum orðum mugu vit ásanna enn einaferð. Lítið vardi tað meg, at vit sóust fyri síðstu ferð, tann dagin á keiini, tá ið Vesturvón kom heim av fiskiskapi. Siti og hugsi um teg, og

tankarnir leita aftur í tíðina til barnaárin, har vit sum smágentur leiktu við barnsins lætta lyndi. Tíðin var okkara, lívið ljóst og lætt fyri framman. Vit gjørdust tilkomnar, blivu giftar, fingur børn. Ja, tíðin rennur sum streymur í á. Arini gingu, börnini vuku, fóru hvør í sína ætt.

Góða Lydia, tú vart ein góð kona og mamma. Tú gekst høgt uppí børnini, tey vóru títt eitt og alt. Tú fjálgaði um heimið og altíð vart tú blíð at koma inn til. Altíð vart tú tilreiðar at rætta eina hjálpanði hond og tað mundu vera fáar konfirmatiónir tú ikki vart biðin at kóka tínar vælumtóktu kleynir.

Gott var vinalagið og samanhaldið millum okkum konurnar »niðri í Stretinum«.Tíðin var ein onnur. Vit vitjaðu ofta hvørja aðra, sótu við stokkum, fóru túrar við börnunum. Óteljandi ferðir vóru vit við teimum á seiðabergi.

Ja mong og rík eru minnini.

Ymiskt er sum lagnutráðurin verður spunnin. Bert 57 ára gomul varð tú kalla heim til Harran. Títt lívsljós var niðurbrennið.

Góði Christian, Tommy, Torfinn, Christly og Tony-Heri. Stórir er saknurn, tit hava mist eina góða konu og mammu. Eg havi djúpa samkenslu við tykkum. Eg hugsi nógv um tykkum í hesu sváru tíð.

Svært má tað eisini vera hjá tær, Siggi-Mia, tí Lydia var tín eynasteinur.

Má harrin styrkja tykkum í sorgini.

Góða Lydia, tú verður ikki gloymd, men í hjart-anum væl goymd

Vinkona tín Kristina

Orsakað av prentvillum, prenta vit hesi minningarorð umaftur.

Blaðstjórnin

# ANSIÐ VÆL EFTIR HESUM MONNUNUM



## MÁNADAGIN 14/10 FARA TEIR AT FREMJA STØRSTA MILLIÓNKVETTI Í FØROYA SØGU Á STARAVEGI 5 Í HAVN

Nøvnini á monnunum eru Jarnhold Nattestad og Vinjard Johansen. Teir eru síðst sæddir á Staravegi 5. Har fara teir sum høvuðs-menn at leggja lunnar undir Føroya størsta hvítvøruhandil. Konkurrentarnir eru í døpurhuga um ætlan teirra. Vápnini, teir nýta, eru:

- Føroya størsta úrval av hvítvørum
- Føroya lægstu hvítvøruprísir

Møtið stundisliga leygardagin 14/10 kl. 9.00 á Staravegi 5, tá Jarnhold og Vinjard fara til verka!



STARAVEGUR 5 • 100 TÓRSHAVN  
TELEFON 31 49 50

